# 2

## VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

Absender: MIT DER INTERNATIONALEN VORLÄUFIGEN PRÜFUNG BEAUFTRAGTE BEHÖRDE

An:
SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT
Postfach 22 16 34
D-80506 Müncher
ALLEMAGNE

Tec. APR 0 5 2006
IP
time limit 19 03.06 mg

SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT et al.

# PCT

MITTEILUNG ÜBER DIE ÜBERSENDUNG DES INTERNATIONALEN VORLÄUFIGEN BERICHTS ZUR PATENTIERBARKEIT

(Regel 71.1 PCT)

140H

Absendedatum
(TagMonatUahr) 04.04.2006

Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts
2003P13742WO

Internationales Aktenzeichen
PCT/EP2004/012102

Absendedatum
(TagMonatUahr)
(TagMonatUahr)
Prioritätsdatum (TagMonatUahr)
19.11.2003

- Dem Anmelder wird mitgeteilt, daß ihm die mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragte Behörde hiermit den zu der internationalen Anmeldung erstellten internationalen vorläufigen Bericht zur Patentierbarkeit, gegebenenfalls mit den dazugehörigen Anlagen, übermittelt.
- 2. Eine Kopie des Berichts wird gegebenenfalls mit den dazugehörigen Anlagen dem Internationalen Büro zur Weiterleitung an alle ausgewählten Ämter übermittelt.
- Auf Wunsch eines ausgewählten Amts wird das Internationale Büro eine Übersetzung des Berichts (jedoch nicht der Anlagen) ins Englische anfertigen und diesem Amt übermitteln.

#### 4. ERINNERUNG

Zum Eintritt in die nationale Phase hat der Anmelder vor jedem ausgewählten Amt innerhalb von 30 Monaten ab dem Prioritätsdatum (oder in manchen Ämtern noch später) bestimmte Handlungen (Einreichung von Übersetzungen und Entrichtung nationaler Gebühren) vorzunehmen (Artikel 39 (1)) (siehe auch die durch das Internationale Büro im Formblatt PCT/IB/301 übermittelte Information).

Ist einem ausgewählten Amt eine Übersetzung der internationalen Anmeldung zu übermitteln, so muß diese Übersetzung auch Übersetzungen aller Anlagen zum internationalen vorläufigen Bericht zur Patentierbarkeit enthalten. Es ist Aufgabe des Anmelders, solche Übersetzungen anzufertigen und den betroffenen ausgewählten Ämtern direkt zuzuleiten.

Weitere Einzelheiten zu den maßgebenden Fristen und Erfordernissen der ausgewählten Ämter sind Band II des PCT-Leitfadens für Anmelder zu entnehmen.

Der Anmelder wird auf Artikel 33(5) hingewiesen, in welchem erklärt wird, daß die Kriterien für Neuheit, erfinderische Tätigkeit und gewerbliche Anwendbarkeit, die im Artikel 33(2) bis (4) beschrieben werden, nur für die internationale vorläufige Prüfung Bedeutung haben, und daß "jeder Vertragsstaat (...) für die Entscheidung über die Patentfähigkeit der beanspruchten Erfindung in diesem Staat zusätzliche oder abweichende Merkmale aufstellen" kann (siehe auch Artikel 27(5)). Solche zusätzlichen Merkmale können z.B. Ausnahmen von der Patentierbarkeit, Erfordemisse für die Offenbarung der Erfindung sowie Klarheit und Stützung der Ansprüche betreffen.

Name und Postanschrift der mit der internationalen Prüfung beauftragten Behörde



Tel. +49 89 2399 - 0 Tx: 523656 epmu d Fax: +49 89 2399 - 4465 Bevollmächtigter Bediensteter

Tschubel, S

Tel. +49 89 2399-5894



# VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

# **PCT**

# INTERNATIONALER VORLÄUFIGER BERICHT ÜBER DIE PATENTIERBARKEIT

(Kapitel II des Vertrags über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens)

Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts 2003P13742WO WEITERES VO		<b>EN</b> s	iehe Formblatt PCT/IPEA/416	
Internationales Aktenzeichen PCT/EP2004/012102	Internationales Anmeldedatu 26.10.2004	um (Tag/Monat/Jahr)	Prioritätsdatum (TagMonatJahr) 19.11.2003	
Internationale Patentidassifikation (IPC) oder nationale Klassifikation und IPC INV. F22B37/14				
Anmelder SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT et al.				
Bei diesem Bericht handelt es sich um den internationalen vorläufigen Prüfungsbericht, der von der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde nach Artikel 35 erstellt wurde und dem Anmelder gemäß Artikel 36 übermittelt wird.				
2. Dieser BERICHT umfaßt insgesamt 6 Blätter einschließlich dieses Deckblatts.				
3. Außerdem liegen dem Bericht ANLAGEN bei; diese umfassen				
a. (an den Anmelder und das Internationale Büro gesandt) insgesamt Blätter; dabei handelt es sich um				
Blätter mit der Beschreibung, Ansprüchen und/oder Zeichnungen, die geändert wurden und diesem Bericht zugrunde liegen, und/oder Elätter mit Berichtigungen, denen die Behörde zugestimmt hat (siehe Regel 70.16 und Abschnitt 607 der Verwaltungsvorschriften).				
Blätter, die frühere Blätter ersetzen, die aber aus den in Feld Nr. 1, Punkt 4 und im Zusatzfeld angegebenen Gründen nach Auffassung cer Behörde eine Änderung enthalten, die über den Offenbarungsgehalt der internationalen Anmeldung in der ursprünglich eingereichten Fassung hinausgeht.				
b. (nur an das Internationale Büro gesandt) insgesamt (bitte Art und Anzahl der/des elektronischen Datenträger(s) angeben), der/die ein Sequenzprotokoll und/oder die dazugehörigen Tabellen enthält/enthalten, nur in elektronischer Form, wie im Zusatzfeld betreffend das Sequenzprotokoll angegeben (siehe Abschnitt 802 der Verwaltungsvorschriften).				
4. Dieser Bericht enthält Angaben zu	folgenden Punkten:			
□ Feld Nr. I Grundlage des I	Berichts			
☐ Feld Nr. II Priorităt				
☐ Feld Nr. III Keine Erstellung Anwendbarkeit	g eines Gutachtens über Ne	euheit, erfinderische	Tätigkeit und gewerbliche	
☐ Feld Nr. IV Mangelnde Einh	eitlichkeit der Erfindung			
			neit, der erfinderischen Tätigkeit gen zur Stützung dieser Feststellung	
☐ Feld Nr. VI Bestimmte ange	führte Unterlagen			
□ Feld Nr. VII Bestimmte Män	gel der internationalen Ann	neldung		
☐ Feld Nr. VIII Bestimmte Bem	erkungen zur internationale	en Anmeldung		
Datum der Einreichung des Antrags		atum der Fertigstellung	dieses Berichts	
05.08.2005		04.04.2006		
Name und Postanschrift der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde		evollmächtigter Bediens	teter	
Europäisches Patentamt D-80298 München Tel. +49 89 2399 - 0 Tx: 5236 Fax: +49 89 2399 - 4465	56 eprnu d	erf, G el. +49 89 2399-8483	- CHANNEL STATE OF THE STATE OF	

# JEUI AVAILABLE COPY

# INTERNATIONALER VORLÄUFIGER BERICHT ÜBER DIE PATENTIERBARKEIT

Internationales Aktenzeichen PCT/EP2004/012102

_				
	Feld Nr. I	Grundlage des Berichts		
1.	Hinsichtlich eingereicht	der <b>Sprache</b> beruht der Bericht auf der internationalen Anmeldung in der Sprache, in der sie wurde, sofern unter diesem Punkt nichts anderes angegeben ist.		
	bei der □ inte □ Ver	richt beruht auf einer Übersetzung aus der Originalsprache in die folgende Sprache, es sich um die Sprache der Übersetzung handelt, die für folgenden Zweck eingereicht worden ist: mationale Recherche (nach Regeln 12.3 und 23.1 b)) öffentlichung der internationalen Anmeldung (nach Regel 12.4) rnationale vorläufige Prüfung (nach Regeln 55.2 und/oder 55.3)		
2.	Anmeldean	der <b>Bestandteile*</b> der internationalen Anmeldung beruht der Bericht auf ( <i>Ersatzblätter, die dem</i> nt auf eine Aufforderung nach Artikel 14 hin vorgelegt wurden, gelten im Rahmen dieses Berichts als ch eingereicht" und sind ihm nicht beigefügt):		
	Beschreibu	ng, Seiten		
	1-11	in der ursprünglich eingereichten Fassung		
	Ansprüche,	Nr.		
	1-8	in der ursprünglich eingereichten Fassung		
	Zeichnungen, Blätter			
	1/2, 2/2	in der ursprünglich eingereichten Fassung		
	☐ einem Sequenzpre	Sequenzprotokoll und/oder etwaigen dazugehörigen Tabellen - siehe Zusatzfeld betreffend das otokoll		
3.	☐ Bes ☐ Ans ☐ Zeid ☐ Sed	nd der Änderungen sind folgende Unterlagen fortgefallen: chreibung: Seite prüche: Nr. chnungen: Blatt/Abb. uenzprotokoll <i>(genaue Angaben)</i> : aige zum Sequenzprotokoll gehörende Tabellen <i>(genaue Angaben)</i> :		
4.	aufgelistete Auffassung (Regel 70.2	Bericht ist ohne Berücksichtigung (von einigen) der diesem Bericht beigefügten und nachstehend n Änderungen erstellt worden, da diese aus den im Zusatzfeld angegebenen Gründen nach der Behörde über den Offenbarungsgehalt in der ursprünglich eingereichten Fassung hinausgehen c)). chreibung: Seite prüche: Nr. chnungen: Blatt/Abb. uenzprotokoll (genaue Angaben): aige zum Sequenzprotokoll gehörende Tabellen (genaue Angaben):		
	* Wenn . "ersetzt	Punkt 4 zutrifft, können einige oder alle dieser Blätter mit der Bemerkung versehen werden.		

Begründete Feststellung nach Artikel 35 (2) hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung

1. Feststellung

Neuheit (N)

Ja: Ansprüche

Erfinderische Tätigkeit (IS)

Nein: Ansprüche 1-8 Ja: Ansprüche

Nein: Ansprüche 1-8

Gewerbliche Anwendbarkeit (IA)

Ansprüche: 1-8

Nein: Ansprüche:

Ja:

2. Unterlagen und Erklärungen (Regel 70.7):

siehe Beiblatt

#### Feld Nr. VII Bestimmte Mängel der internationalen Anmeldung

Es wurde festgestellt, daß die internationale Anmeldung nach Form oder Inhalt folgende Mängel aufweist: siehe Beiblatt

Es wird auf die folgenden Dokumente verwiesen:

D1: FR-A-2 414 705 (METALURGICZNY HUTA K) 10. August 1979

D2: US-A-5 755 188 (PHELPS CALVIN E) 26. Mai 1998

D3: EP-A-0 543 564 (FOSTER WHEELER ENERGY CORP) 26. Mai 1993

#### Zu Punkt V

Begründete Feststellung hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung

#### Unabhängiger Anspruch 1:

Die vorliegende Anmeldung erfüllt nicht die Erfordernisse des Artikels 33(1) PCT, weil der Gegenstand des Anspruchs 1 im Sinne von Artikel 33(2) PCT nicht neu ist.

Dokumente D1 und D3 offenbaren Dampferzeuger bzw. einen Zyklonseparator mit Trichterseitenwänden und mit von einem Strömungsmedium durchströmbaren Dampferzeugerrohren gebildete Umfassungswand, wobei im Bereich der Trichterseitenwände die Rohre einen anderen Rohrdurchmesser aufweisen als die Rohre an der restlichen Umfassungswand.

Dokument D1 offenbart einen Rekuperationsdampferzeuger, der im Stahlwesen seinen Einsatz findet. Er ist trichterförmig ausgebildet und weist, obwohl zu einem anderen Zweck (siehe Seite 2, Zeilen 10 bis 19), im Bereich der Trichterseitenwände einen anderen Rohrdurchmesser als in Bereich der Umfassungswände.

Dokument D3 offenbart einen Zyklonseparator, der aus Umfassungswände besteht, in denen Dampf erzeugt wird. Der Zyklonseparator aus dem Dokument D3 ist deshalb auch ein Dampferzeuger. Aus Fig. 4 und aus der Beschreibung in Spalte 6, Zeilen 19 bis 30 ist eindeutlich ersichtlich, dass im Bereich der Trichterseitenwände die Dampferzeugerrohre einen anderen Rohrdurchmesser aufweisen, als im Bereich der Umfassungswand.

Weiterhin erfüllt die vorliegende Anmeldung nicht die Erfordernisse des Artikels 33(1) PCT, weil der Gegenstand des Anspruchs 1 nicht auf einer erfinderischen Tätigkeit im Sinne von Artikel 33(3) PCT beruht.

Dokument D2 offenbart einen Durchlaufdampferzeuger mit einer Spiralführung der Dampferzeugerrohre (siehe Abb. 2, Bereich 12). Dem Fachmann ist bekannt, daß in solchen Bereichen, in denen die Dampferzeugerrohre in Spiralen geführt werden ähnlich Probleme entstehen, wie in dem trichterförmigen Bereich eines Dampferzeugers. Der Fachmann weis, dass in diesem Bereich die Rohre einer schwächerer Beheizung ausgesetzt sind. Deshalb würde der Fachmann die konstruktiven Merkmale, um der schwächeren Beheizung aufgrund der spiralgeführten Rohre entgegenzuwirken, auch ohne erfinderisches Denken an den Trichterseitenwänden anwenden, bei denen auch eine schwächere Beheizung stattfindet. Er würde aus diesem Grund bei einem Dampferzeuger mit trichterförmigen Bau die Dampferzeugerrohre im Bereich des Trichters mit einem geringeren Durchmesser konzipieren, als im Bereich der Umfassungswand.

## Abhängige Ansprüche 2 bis 8:

Die abhängigen Ansprüche 2 bis 8 enthalten keine Merkmale, die in Kombination mit den Merkmalen irgendeines Anspruchs, auf den sie sich beziehen, die Erfordernisse des PCT in bezug auf Neuheit erfüllen. Die Gründe dafür sind die folgenden:

Anspruch 2: Dokumente D1, D2 und D3 offenbaren einen geringeren

Durchmesser in den schwächer beheizten Bereichen.

Ansprüche 3 und 4: Aufgrund des kleiner werdenden Umfangsdurchmessers, werden

auch die Flossen schmäler bei dem Zyklonabscheider in Dokument

D3. Dokument D2 zeigt diese Merkmale deutlich in Abb. 2.

Ansprüche 5 und 6: In Dokument D2 ist die Reduktion des Rohrdurchmessers, bzw. der

Flossenbreite in dem in gesagten Ansprüchen angegebenen Bereich.

Anspruch 7: In allen drei Dokumenten verlaufen die Dampferzeugerrohre

zumindest teilweise parallel zur Neigungsrichtung der Seitenwände.

Anspruch 8: Dokument 2 offenbart ebenfalls einen Durchlaufdampferzeuger.

#### Zu Punkt VII

### Bestimmte Mängel der internationalen Anmeldung

Im Widerspruch zu den Erfordemissen der Regel 5.1 a) ii) PCT werden in der Beschreibung weder der in den Dokumenten D1, D2 und D3 offenbarte einschlägige Stand der Technik noch diese Dokumente angegeben.